



## 麻疹病例上升，百日咳激起提示：请为您的学生接种疫苗

波特兰地区最近患麻疹和百日咳的儿童病例激增，促使我们提醒家庭要保持他们的学生接种最新疫苗。

波特兰公立学校的学生需要符合[俄勒冈州设定的免疫要求](#)。本州要求的免疫列表包括指定为 MMR 的麻疹疫苗和指定为 DTaP 或 Tdap 的百日咳疫苗。

“疫苗增强人体抵抗疾病的天然防御能力，并帮助孩子们坚持上学。” Multnomah 县副卫生官 Jennifer Vines 在给家人们的一封信中写道。

Vines 还提醒家人，未接受麻疹疫苗并接触该疾病的学生和教职员工将被要求停课 21 天。

希望获得更多有关疫苗接种信息的家长可以参加[Boost Oregon 举办的免费社区研讨会](#)。下一个研讨会的日期：

**时间：**10 月 19 日星期六下午 2-4 点

**地点：**Multnomah 县图书馆，Woodstock (6008 SE 49<sup>th</sup> Ave)

PPS 学生可以在遍及整个学区的[学生保健中心](#)免费接种疫苗。家人还应记住，本学年的接种截止日期是 2020 年 2 月 19 日星期三。在该日期之前未获得最新免疫接种的学生将不得上学，除非他们获得豁免。有关更多信息，请访问[Multnomah 县的学校免疫网页](#)。